



# P.VIE

[ピー・ヴィー]

P.VIE(ピー・ヴィー)とはパシフィックの頭文字Pとフランス語のVIE「ライフ(生活)」を組み合わせた、豊かな生活を応援する日専連パシフィックの無料情報誌です。

■編集・発行/日専連パシフィック  
■制作/アズクリエイション

**4 Apr** Sun Mon Tue Wed Thu Fri Sat  
 . . . . . 1  
 2 3 4 5 6 7 8  
 9 10 11 12 13 14 15  
 16 17 18 19 20 21 22  
 23/30 24 25 26 27 28 29

**5 May** Sun Mon Tue Wed Thu Fri Sat  
 . 1 2 3 4 5 6  
 7 8 9 10 11 12 13  
 14 15 16 17 18 19 20  
 21 22 23 24 25 26 27  
 28 29 30 31 . . .

● 請求書発送予定日 ● WEB明細配信予定日  
 ● 自動引き落とし日 □ ポイント2倍セール

ポイント2倍セール実施期間

**1 INFORMATION** 実施期間 / 5月18日(木)~22日(月)までの5日間

## 予告

# 日専連カード ポイント2倍セール

期間中、ご利用頂いた全額が **ポイント2倍**となります!!

●ショッピング枠の「増額」は可能です。「ショッピング枠」の増額は下記QRコードからお申込み下さい。↓

※但し、公共料金、新聞購読料、灯油・ガス料金(コニサーオイル含む)等のサインレス決済及びキャッシング利用は、ポイント2倍セール対象外となります。

ポイント2倍セール時のご利用明細表示について

- 紙明細の場合は、紙明細右端の「ポイント」欄の右側に「\*」印が印字されます。また、加算されるポイントは「当月ボーナスP」欄に合算表示させていただきます。
- WEB明細の場合は、利用明細PDF右端の「備考」欄に獲得ポイント数が表示されます。

ご利用枠増額はこちら!

**2 INFORMATION**

## 2023.4/1より 変わりました!!

# キャッシングサービスの分割払いが より便利に使いやすくなりました!!

手数料率が下がりました!

一括・分割払手数料率が↓  
**利率DOWN!**

返済計画がたてやすく!  
**支払回数UP!**

分割支払回数が増えました!

いままでの実質年率 **17.95%** から **4/1**より **14.95%** へ下がりました!

いままでの最長 **10回払** から **4/1**より **36回払** までになりました!

※10回払い以上では、12・18・20・24・30・36回払いがご利用出来ます。

お近くの銀行やコンビニのATMでご利用いただけます。

ゆうちょ銀行・セブン銀行では **朝7時~夜12時まで** ご利用いただけます。

日専連パシフィックとまこまい店ATM 室蘭信用金庫  
 伊達信用金庫 伊達信用金庫 伊達信用金庫 伊達信用金庫  
 セブン銀行 LAWSON Seicomart 各ATMでご利用頂けます。

■お取扱内容 (貸付条件をご確認の上、ご利用は計画的に)

ご融資額	1万円~50万円
実質年率	4.5%~14.95%
ご返済方法	金融機関口座からの自動振替
ご返済方式	元利均等返済方式
ご返済日	自動振替/毎月27日(金融機関休業日の場合は翌営業日)
ご返済回数	元利均等返済方式/1回~36回
ご返済期間	元利均等返済方式/1ヶ月~36ヶ月
遅延損害金	実質年率19.94%
担保・保証人	不要

■手数料表 (約定支払日毎月27日かつ2023年4月1日に10万円ご利用の場合)

支払回数	1回	10回	20回	30回	36回
実質年率	14.95%				
利息(円)	2,293円	8,067円	14,694円	21,575円	25,823円
月々のお支払額	102,293円	10,697円	5,679円	4,015円	3,464円

限度枠増額はこちら!

貸金業者登録番号 北海道知事 胆第00443号 苫小牧市表町3-2-11 協会番号 005449号  
 株式会社 日専連パシフィック TEL (0144) 33-2000 日本貸金業協会  
 ※収入と支出のバランスを大切に ※上記の条件をご確認いただき無理のない返済計画を

**WEB申込み限定** 新社会人のみなさまにもオススメ!! 25歳以下限定企画

# U25 カード会員入会キャンペーン!!

お申込みはこちら!!



かならず!

ご入会者様 入会&ご利用特典

●紙申込書でのお申し込みの場合、特典は「日専連ギフトカード」に差し替えとなります。

①ご入会で **4,000円分**



②ご利用で※ **3,000円分**

※ご契約日から3ヶ月以内に3,000円以上ショッピングでご利用

Eメールタイプ  
amazon.co.jp  
ギフト券

**最大 7,000円分**

ご紹介頂くと!

ご紹介者様特典

ご成約1件につきご紹介者様に

**3,000**  
ポイントプレゼント!!

3,000ポイントで3,000円分の  
ギフトカード等と交換出来ます。



**LINEでも紹介OK!**

メールでも簡単に紹介できます!



上記のQRコードで新規日専連カード会員様をご紹介いただくと、**↑**  
紹介者様、入会者様へ両方に通常キャンペーン特典に加えて**さらに!**

**500ポイントプレゼント!!**

既に登録済みの会員様も対象となります

## カード請求明細をスマホで見よう!!

【カード請求明細の】WEB明細 登録・利用キャンペーン **応募不要!**

今回のキャンペーン期間

**2023.4/1日~4/30日まで**

※毎月1日~末日までのご利用分が対象となります。

■抽選対象(下記の条件のいずれも満たす方)

- WEB明細新規登録会員様または  
既存WEB明細会員様  
(※請求明細の郵送停止が対象となります)
- 期間中、ご利用累計が3万円以上  
カードご利用(キャッシング利用も含む)の会員様

■当選発表

請求明細の表示をもってかえさせていただきます。

■当選人数

WEB明細新規登録会員様の中から...5名様  
既存WEB明細会員様の中から...5名様

**対象者から自動抽選!**  
**合計10名様に当たります!**

ロマンス農園(苫小牧市樽前)  
**アスパラ詰め合わせ**  
(2Lサイズ500g).....**10名様**

※写真はイメージです。

プレゼントGet  
の大チャンス!!  
まだ未登録の方は  
**今すぐ!!**



**WEB明細は  
ココが便利!!**

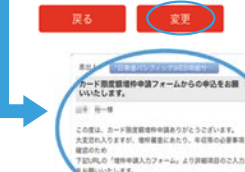
いつでもスマホから  
カードご利用可能枠の  
増枠申請ができます。

電話申込  
不要!!

TOPページ右上の「メニュー」から  
「ご利用枠」をクリック



「変更」ボタンをクリックすると、ご登録  
いただいているメールアドレスに「増枠  
申請入力フォーム」をお送りさせてい  
ただきますので、入力フォームより詳細  
項目のご入力をお願いいたします。



**新規ご登録なら300ポイントプレゼント!!**さらにご請求のある月に**毎回20ポイント!!**

## 重要 ゆうちょ銀行ATM GW期間休止のご案内

システムの更改に伴い、2023年**5月3日(水)~5日(金)**のゴールデンウィーク期間中は  
ゆうちょ銀行ATMは**休止となります**のでご注意ください。





山崎シマ子さんの作品コーナー

50年にわたってアイヌ工芸を伝える理事長の盛悦子さん

1973年創立、白老のアイヌ工芸を脈々と今に伝える白老観光商業協同組合のお店  
**白老独自のアイヌ工芸をもっと多くの人に広げたい！**



この赤い看板が目印です。

白老観光商業協同組合は73年に創立、75年に開館した白老民芸会館がそのルーツとなる。開館当時は52店舗が軒を連ね、年間87万人もの観光客が訪れていたという。その後バブル経済の崩壊などで道内観光客の落ち込みと共に、建物の老朽化も重なり09年に閉館となった。20年にウポポイがオープンし、再び多くの観光客が訪れる一大観光スポットとして白老が注目される様になった。そんな中で、地元白老ならではの独自のアイヌ文化や工芸品をもっと広くみんなに知ってもらいたい、という思いから、町のチャレンジ枠を利用して昨年4月にポンエペレをオープンした。店内には、町内で作られた伝統工芸品や日常使いやすいアイヌ雑貨をはじめ、Tシャツやアクセサリーなど、地元の作家さんが多くの商品を提供している。アイヌ文化伝承、保存に尽力されている作家、山崎シマ子さんの伝統的な民具や工芸品も並ぶ。ぜひ一度訪ねて見てください。



赤い看板が目印(しろおいチャレンジショップ)



おみやげと雑貨 **ポンエペレ**  
 白老観光商業協同組合  
 白老町若草町1-1-21  
**☎0144-82-2800**



☐営業時間 / 10:00~17:00  
 ☐定休日 / 月曜日  
 ☐駐車場 / 完備



**PRESENT**  
 ポンエペレ様より読者プレゼント!  
**1,000円分の商品券を  
 3名様にプレゼント!**  
 ※応募方法は裏面の  
 プレゼントコーナーをご覧ください。



RECIPe 4月 **本格シェフの技を楽しむ、とっておきレシピ**



**【今月の料理協力】**  
 ムッシュ  
**夢酒ダイニング なかり**  
 苫小牧市音羽町2-9-18  
 TEL0144-36-6100  
 ☐営業時間 / 17:30~23:00 (LO.22:30)  
 ☐定休日 / 日曜日  
 ☐駐車場あり



中里シェフの創作料理が人気です。ご予約がおすすり。きめ細やかなおもてなしでお迎えいたします。

中里シェフ

**苫小牧湧水豚の春野菜巻照焼ロースト**



夢酒ダイニング「なかり」のメニューでもお楽しみいただけます(要予約)

- 【材料】4人分**
- 豚バラスライス 400~500g
  - ゴボウ …………… 1本
  - 人参 …………… 1/2本
  - 根曲がり竹水煮 …… 8本
  - セロリ …………… 1本分
  - アスパラ(太) …… 4本
  - ウド …………… 1/2本
  - キトピロ …………… 12本
  - ふき水煮 …………… 1本分
  - 生クリーム …… 100cc
  - バター …………… 30g
  - ごま油 …………… 少々
  - 片栗粉 …………… 少々
- 【合わせ調味料用】**
- 和風だし …… 360cc
  - 醤油 …………… 70cc
  - みりん …… 70cc
  - 砂糖 …………… 60g
  - 日本酒 …… 30cc

**《作り方》**

- ① 合わせ調味料用の材料を合わせ、よく混ぜておきます。
- ② ゴボウは水洗いし、表面の土をタワシでこすり汚れを落とします。(洗すぎないように)
- ③ 野菜類はアスパラの太さと長さに切り揃えます。
- ④ ゴボウ、ウド、人参は塩を入れたお湯で下茹でし、水に晒してから、水気をよく切ります。
- ⑤ まな板の上に豚バラ肉の端を重ねながら縦に並べます。巾はアスパラの長さに合わせます。並べた豚バラの表面に片栗粉をハケなどで打ち粉をします。  
この上に、野菜類を隙間なく並べ、手前から巻き寿司の要領できつめに豚バラを巻いていきます。
- ⑥ フライパンにごま油をひき、野菜を巻いた豚バラのつなぎ目から焼き、焼き色が付いたら少しずつ回しながら全体に焼き色を付けます。
- ⑦ 焼き上がったら、ここへ①の合わせ調味料を加え沸騰させたまま肉を回しながら煮詰め、とろみが出てきたら肉を取り出し、食べやすい大きさにカットしてお皿に盛り付けます。
- ⑧ 残った煮汁に生クリーム、バターを入れ一度沸かします。お皿に盛った肉にかけて出来上がりです。

シャキシャキした春野菜の食感と豚肉の旨味が引き立つ一品です。お酒のあてにもピッタリ!



# 分割払い 手数料 無料キャンペーン

期間中、右記対象店舗にて  
1回のご利用が  
**10,000円(税込)以上**で、

## 12回まで 分割手数料が 無料!!

※1回のご利用金額が10,000円(税込)未満の場合は対象外となります。  
※特価品、数量限定品、車検、法定費用など一部は対象外となります。詳しくは、対象店舗の店頭スタッフまでお問合わせ下さい。

キャンペーン期間 / 2023.4/21(金)~5/7(日)

クルマのことなら オートバックス



対象店舗

オートバックス(22店)

苫小牧店、東室蘭店、室蘭(旧登別室蘭インター店)、札幌白石、江別店、札幌石山通店、環状通・光星店、札幌北47条店、西岡店、平岡店、新札幌、恵庭店、千歳豊里店、滝川店、岩見沢店、石狩花川、小樽店、静内、稚内店、名寄、旭川豊岡、花咲店

スーパーオートバックス(2店)

スーパーオートバックス SAPPORO  
スーパーオートバックス 函館

日専連パシフィック

不動産部

## は4/1より 日専連パシフィック ニッセンレン 宅建 にリニューアル!!

※弊社の営業エリアは胆振管内となります

日専連パシフィック  
ニッセンレン  
宅建

宅地建物取引業 北海道知事 胆振(3)第970号  
(公社)全国宅地建物取引業協会連合会 会員

## 戸建 マンション 売却物件募集中!!

**【相談無料】** 気になるおうちの価値を調べてみませんか?  
**【秘密厳守】** 地域密着のニッセンレン宅建だから安心!  
**【査定無料】**



不動産専用ダイヤル 0144-36-7726

※不動産取引専用ダイヤルです。クレジットに関するお問合せには対応出来ませんのでご注意ください。

〒053-0022 苫小牧市表町3-2-11【日専連パシフィック2F】  
営業時間 / 9:00~17:00(平日)

不動産のことなら→  
何でもQRコードから



P.VIE [ピー・ヴィー]

## HAPPY Spring プレゼント!!



おみやげと雑貨 ポンエペレ  
商品券1,000円分



※写真はイメージです。

ロマンス農園 アスパラ詰め合わせ  
(2Lサイズ500g)



苫小牧アルテン ゆのみの湯  
日帰り入浴券



※写真はイメージです。

もち吉  
餅のおまつり 小缶

### PRESENT プレゼントコーナー

- ①ポンエペレ商品券 1,000円分 ..... 3名様
- ②ロマンス農園 アスパラ詰め合わせ ..... 3名様
- ③ゆのみの湯 日帰り入浴券 ..... ペア3組様
- ④もち吉 餅のおまつり 小缶 ..... 3名様

●応募方法:メールまたは官製ハガキに住所・氏名を明記し、ご希望の商品名、P.VIE(ピー・ヴィー)に対するご意見・ご感想を添えてご応募下さい。メールでご応募の際は、右記QRコードよりアクセスし本文に必要事項をご記入の上、送信してください。

●応募先:

ハガキの場合 / 〒053-0022 苫小牧市表町3-2-11

日専連パシフィック P.VIE 4月号プレゼント係

eメールの場合 / 右記QRコードよりご応募下さい。【welcome@33-2000.com】

●応募締切:2023年4月30日(日)当日消印有効

●当選者の発表は、商品の発送をもってかえさせていただきます。

●ご応募はお一人様1商品のみとさせていただきます。

メールからの  
ご応募はこちら



発行

いつも笑顔のおつきあい

日専連パシフィック

●とまこまい店 ●むろらん店 ●だて店

■平日/AM9:00~PM5:00 ■土・日・祝/窓口休業

各種お問い合わせは...

0120-36-7755

※カードの盗難・紛失につきましては

☎0144-36-7771まで

ホームページ

33-2000.com

検索

